

PROGRAMMA

SCANDICCI | Piazza Matteotti

SABATO 6 SETTEMBRE

ore 19.00 **Fuori al naturale. Un'amore squilibrato**
di **Compagnia Autoportante**
circo, teatro, danza, commedia romantica sul filo teso.
all'aperto | tout public | 30' | gratuito

FIRENZE | Parco delle Cascine - Prato del Quercione

GIOVEDÌ 11 SETTEMBRE

ore 18.30 **El Trio Churro** di **Chien Barbu Mal Rasé**
clownerie, improvvisazione, teatro popolare
area esterna | tout public | 50' | gratuito

OPEN AIR CIRCUS

ore 19.30 **El Fresko** | Dj set
cumbia, afro e funk
Chapiteau InStabile - gratuito

ore 20.30 **Orfeos - Epic night live show** di **Circo Madera**
acrobatica, equilibrismo, teatro comico, musica dal vivo e canto lirico
Chapiteau Circo Madera | tout public | 70' | biglietto 15€,12€,6€

ore 21.30 **Cumbieros Galácticos** | concerto
cumbia, chicha peruana e quarteto argentino
Chapiteau InStabile | gratuito

VENERDÌ 12 SETTEMBRE

ore 16.00 **Laboratorio di circo** per bambine/i
area esterna | gratuito

OPEN AIR CIRCUS

dalle 17.00 alle 19.00 / dalle 20.30 alle 22.30
La Dinamica del Controvento di **Teatro Necessario**
installazione musicale performativa con pubblico coinvolto
area esterna | tout public | 15' | biglietto unico 2€

OPEN AIR CIRCUS

ore 17.30 **Il Circo Palacinka** di **Chien Barbu Mal Rasé**
clownerie, improvvisazione, teatro popolare
Chapiteau Teatro nelle Foglie | tout public | 50' | biglietto 12€,10€,6€

ore 18.30 **Billy the chicken show** di **Gianda/Circo Bottoni**
giocoleria, equilibrismo e clownerie
area esterna | tout public | 35' | spettacolo a cappello
OPEN AIR CIRCUS

ore 19.30 **El Fresko** | Dj set
cumbia, afro e funk
Chapiteau InStabile | gratuito

ore 20.30 **Orfeos - Epic night live show** di **Circo Madera**
acrobatica, equilibrismo, teatro comico, musica dal vivo e canto lirico
Chapiteau Circo Madera | tout public | 70' | biglietto 15€,12€,6€

ore 21.30 **Sweet Molotov** di **Giorgia Russo/Magdaclan**
teatro/circo contemporaneo
Chapiteau Teatro nelle Foglie | 9 anni + | 50' | biglietto 12€,10€,6€

ore 22.30 **Fiati sprecati** | Live music
street band
Chapiteau InStabile | gratuito

SABATO 13 SETTEMBRE

ore 15.00 **Laboratorio di circo** per bambine/i
area esterna | gratuito
OPEN AIR CIRCUS

ore 16.00 **Dietro le quinte** di **Teatro nelle Foglie**
visita-spettacolo guidata alla scoperta del mondo del circo contemporaneo.
Chapiteau Teatro nelle Foglie | tout public | 40' | biglietto unico 3€
OPEN AIR CIRCUS

dalle 17.00 alle 19.00 / dalle 20.30 alle 22.30
La Dinamica del Controvento di **Teatro Necessario**
installazione musicale performativa con pubblico coinvolto
area esterna | tout public | 15' | biglietto unico 2€
OPEN AIR CIRCUS

ore 17.30 **Evolution Clown** di **Gino e Giulivo**
clownerie, musica, giocoleria
Chapiteau Teatro nelle Foglie | tout public | 45' | biglietto 12€,10€,6€



ore 18.30 **Nuova Barberia Carloni** di **Teatro Necessario**
circo contemporaneo, teatro e musica
Chapiteau Circo Madera | 6 anni + | 60' | biglietto 15€,12€,6€

ore 19.30 **La leggenda di Gnowee** di **Blu Mamba**
manipolazione di oggetti, danza, fuoco
area esterna | tout public | 30' | spettacolo a cappello

ore 20.30 **La Dolce Follia** di **Teatro nelle Foglie**
clown, acrobatica aerea
Chapiteau Teatro nelle Foglie | tout public | 55' | biglietto 12€,10€,6€

ore 21.30 **Orfeos - Epic night live show** di **Circo Madera**
acrobatica, equilibrismo, teatro comico, musica dal vivo e canto lirico
Chapiteau Circo Madera | tout public | 70' | biglietto 15€,12€,6€

ore 22.30 **Girlz Fantastik!** con **Dj Le Blond, Dj Rummy & Dj Freddy LRG**
Dj set techno queer
Chapiteau InStabile | gratuito

DOMENICA 14 SETTEMBRE

ore 10.30 e 11.30 **Cabaret delle Scuole di Circo** con **Scuole di circo della Toscana**
Chapiteau Circo Madera e Teatro nelle Foglie | tout public | 60'
| offerta libera

ore 15.00 **Laboratorio di circo** per bambine/i
area esterna | gratuito
OPEN AIR CIRCUS

ore 16.00 **Dietro le quinte** di **Teatro nelle Foglie**
visita-spettacolo guidata alla scoperta del mondo del circo contemporaneo.
Chapiteau Teatro nelle Foglie | tout public | 40' | biglietto unico 3€
OPEN AIR CIRCUS

dalle 17.00 alle 19.00 / dalle 20.00 alle 22.00
La Dinamica del Controvento di **Teatro Necessario**
installazione musicale performativa con pubblico coinvolto
area esterna | tout public | 15' | biglietto unico 2€
OPEN AIR CIRCUS

ore 17.00 **Nuova Barberia Carloni** di **Teatro Necessario**
circo contemporaneo, teatro musica
Chapiteau Circo Madera | 6 anni + | 60' | biglietto 15€,12€,6€

ore 18.00 **Cartoon Toylette** di **Teatro nelle Foglie**

clown

Chapiteau Teatro nelle Foglie | tout public | 50' | biglietto 12€,10€,6€

ore 18.30 **Quisquigliaggini - fantasismi prêt-a-porter** di **Mr. Pope**

giocoleria, clownerie

Area esterna | tout public | 40' | spettacolo a cappello

ore 19.45 **ImmaginAria** di **Teatro nelle Foglie**

danza, teatro fisico, acrobatica aerea

Chapiteau Teatro nelle Foglie | tout public | 45' | biglietto 12€,10€,6€

ore 20.30 **Orfeos - Epic night live show** di **Circo Madera**

acrobatica, equilibrismo, teatro comico, musica dal vivo e canto lirico

Chapiteau Circo Madera | tout public | 70' | biglietto 15€,12€,6€

ore 22.00 **Hard Boiled** | Concerto

soul, funk, reggae

Chapiteau InStabile | gratuito

LUNEDÌ 15 SETTEMBRE

ore 16.00 **Laboratorio di circo** per bambine/i

area esterna | gratuito

OPEN AIR CIRCUS

ore 17.30 **Giulivo Magic Show** di **Giulivo Clown**

clownerie, teatro, magia

Chapiteau Circo Madera | tout public | 40' | biglietto 8€,6€,6€

ore 18.30 **Nessun Dorme** di **Scuola di Circo Passe Passe**

giocoleria, acrobatica aerea, monociclo

Chapiteau Teatro nelle Foglie | tout public | 50' | biglietto unico 10€

(la metà degli incassi sarà donata alla Fondazione dell'Ospedale Pediatrico Meyer)

ore 19.30 **El Fresko** | Dj set

cumbia, afro e funk

Chapiteau InStabile | gratuito

ore 20.30 **Voce Nostra di Scuola** di **Circo Passe Passe**

trapezio, tessuto, monociclo, acrobatica, filo

Chapiteau Teatro nella Foglie | 8 anni + | 50' | biglietto unico 5€





MARTEDÌ 16 SETTEMBRE

ore 16.00 **Laboratorio di circo** per bambine/i
area esterna | gratuito

OPEN AIR CIRCUS

ore 17.30 **Circus.exe** di **Scuola di circo En Piste**
acrobatica a terra, mano a mano, teatro fisico, giocoleria, equilibrismo
Chapiteau Circo Madera | 3 anni + | 45' | biglietto unico 5€

ore 18.30 **BolleStrabelle** di **Thomas Goodman**
bolle di sapone, teatro e magia
Chapiteau Teatro nelle Foglie | tout public | 50' | biglietto 8€,6€,6€

ore 19.30 **El Fresko** | Dj set
cumbia, afro e funk
Chapiteau InStabile | gratuito

ore 20.30 **Salamaleikum Cabaret**
Chapiteau Circo Madera | tout public | 60' | offerta libera
(Il ricavato verrà donato a sostegno dei progetti di Gaza Freestyle)

MERCOLEDÌ 17 SETTEMBRE

ore 16.00 **Laboratorio di circo** per bambine/i
area esterna - gratuito

OPEN AIR CIRCUS

ore 17.00 **Equilibrium** di **Mister Mostacho**
clownerie, giocoleria, equilibrismo
area esterna | tout public | 30' | spettacolo a cappello

OPEN AIR CIRCUS

ore 18.00 **Storia di un raccoglitore di pensieri** di **Chiara Pontiggia**
/ Teatro nelle Foglie

work in progress | teatro fisico, teatro di parola, acrodanza
Chapiteau Teatro nelle Foglie | 6 anni + | 30' | biglietto 5€,2.5€

dalle 18.30 alle 22.30 **William Shakespeare's half time job**
di **Teatro dell'Elce**

seduta teatrale per uno spettatore alla volta
Teatro mobile | 16 anni + | 15' | biglietto 7€,5€

OPEN AIR CIRCUS

ore 18.45 **Edere di Cie Callea**

work in progress | corda aerea, musica, magie nouvelle, clownerie
Chapiteau Circo Madera | 8 anni + | 30' | biglietto 5€,2.5€

ore 19.30 **S/FINGE. Un atto.** di Fosca

work in progress | teatro di prosa
Chapiteau Teatro nelle Foglie | 16 anni + | 25' | biglietto 5€,2.5€

ore 20.00 **Cenere Celestiale** di Collettivo.SCENA

work in progress | danza contemporanea
Chapiteau Circo Madera | 20' | 6 anni + | biglietto 5€,2.5€

ore 20.30 **Dj set**

Chapiteau InStabile | gratuito

ore 21.30 **Cabaret Vola Tutto** di Collettivo Vola Tutto

Chapiteau Teatro nelle Foglie | tout public | 80' | biglietto 10€,8€,6€

GIOVEDÌ 18 SETTEMBRE

ore 16.00 **Laboratorio di circo** per bambine/i

area esterna | gratuito

OPEN AIR CIRCUS

ore 16.00 Laboratorio per bambini/e **Creando con la Terra**

Magie Invisibili – Pittura segreta con curcuma
area esterna | gratuito

ore 17.30 **Niente Panico** di Garu Padella

clownerie, giocoleria, manipolazione di armadio
Chapiteau Circo Madera | tout public | 35' | biglietto 10€,8€,6€

dalle 18.30 alle 22.30 **William Shakespeare's half time job**

di **Teatro dell'Elce**

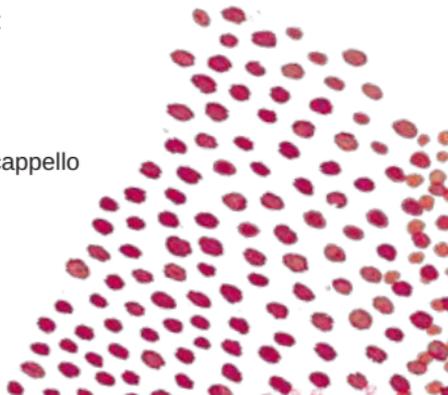
seduta teatrale per uno spettatore alla volta
Teatro mobile | 16 anni + | 15' | biglietto 7€,6€

OPEN AIR CIRCUS

ore 18.30 **Equilibrium** di Mister Mostacho

clownerie, giocoleria, equilibrismo
area esterna | tout public | 30' | spettacolo a cappello

OPEN AIR CIRCUS





ore 19.30 **El Fresko** | Dj set
cumbia, afro e funk
Chapiteau InStabile | gratuito

ore 20.30 **Gran Cabaret Madera** di **Circo Madera**
equilibrismo, acrobatica aerea, ruota tedesca, giocoleria, canto lirico, musica dal vivo e teatro comico
Chapiteau Circo Madera | tout public | 55' | biglietto 15€,12€,6€

ore 21.30 **Interno Notte** di **Teatro nelle Foglie**
teatro-circo
Chapiteau Teatro nelle Foglie | 6 anni + | biglietto 15€,12€,6€

ore 22.30 **Serata Tropicale 100% Vinyl** con **El Fresko y Fanqueiro**
Dj set tropical
Chapiteau InStabile | gratuito

VENERDÌ 19 SETTEMBRE

ore 16.00 **Laboratorio di circo** per bambine/i
area esterna | gratuito
OPEN AIR CIRCUS

ore 16.00 Laboratorio per bambini/e **Creando con la Terra**
Fiori che Parlano – Ecoprint su argilla
area esterna | gratuito

ore 17.30 **Niente Panico** di **Garu Padella**
clownerie, giocoleria, manipolazione di armadio
Chapiteau Circo Madera | tout public | 35' | biglietto 10€,8€,6€

dalle 18.30 alle 22.30 **William Shakespeare's half time job**
di **Teatro dell'Elce**
seduta teatrale per uno spettatore alla volta
Teatro mobile | 16 anni + | 15' | intero 7€, ridotto 6€
OPEN AIR CIRCUS

ore 19.00 **Gran Cabaret Madera** di **Circo Madera**
equilibrismo, acrobatica aerea, ruota tedesca, giocoleria, canto lirico, musica dal vivo e teatro comico
Chapiteau Circo Madera | tout public | 60' | biglietto 15€,12€,6€

ore 20.30 **Interno Notte** di **Teatro nelle Foglie**
teatro-circo
Chapiteau Teatro nelle Foglie | 6 anni + | biglietto 15€,12€,6€

ore 21.45 **Miss SBarbie (a punk collective history about our messy bodies)** di **Morgana Morandi**

cerchio aereo, hula hoop, contorsioni, manipolazione di oggetti
Chapiteau Circo Madera | 3 anni + | 55' | biglietto 12€,10€,6€

ore 22.30 **Hermanos Cornejos**

concerto / rumba, cumbia, son y bolero
Chapiteau InStabile | gratuito

SABATO 20 SETTEMBRE

ore 15.30 **Laboratorio di circo** per bambine/i
area esterna | gratuito

OPEN AIR CIRCUS

ore 15.30 Laboratorio per bambini/e **Creando con la Terra**

Quadretti di Pietra – Composizioni con sassi
area esterna | gratuito

ore 16.30 **Doppie Punte** di **Duo Bau**

acrodanza, mano a mano, clownerie

Chapiteau Circo Madera | tout public | 40' | biglietto 10€,8€,6€

ore 17.30 **Theseus** di **Collettivo Flaan**

circo-teatro, acrobatica, giocoleria, mano a mano

Chapiteau Teatro nelle Foglie | tout public | 55' | biglietto 12€,10€,6€

dalle 18.30 alle 22.30 **William Shakespeare's half time job**
di **Teatro dell'Elce**

seduta teatrale per uno spettatore alla volta

Teatro mobile | 16 anni + | 15' | biglietto 7€,6€

OPEN AIR CIRCUS

ore 18.30 **La Dyane** di **Cie Sitting Duck**

clownerie, teatro dell'assurdo

Chapiteau Circo Madera | tout public | 50' | biglietto 15€,12€,6€

ore 19.30 **Why Not?** di **Piero Ricciardi/Marlon Banda**

clownerie, giocoleria, teatro e musica

area esterna | tout public | 35' | spettacolo a cappello

ore 20.30 **Gran Cabaret Madera** di **Circo Madera**

equilibrismo, acrobatica aerea, ruota tedesca, giocoleria, canto lirico, musica dal vivo e teatro comico

Chapiteau Circo Madera | tout public | 60' | biglietto 15€,12€,6€





ore 21.30 **Interno Notte** di Teatro nelle Foglie

teatro-circo

Chapiteau Teatro nelle Foglie | 6 anni + | biglietto 15€,12€,6€

ore 22.30 **Dub Fantastik** con **Militant Youths hi-fi & Loud and Proud**

Sound System in collaborazione con Trail Foundation

Sound System Conference I dub, roots, heavy rotation style

Chapiteau Instabile | gratuito

DOMENICA 21 SETTEMBRE

ore 10.30 e 11.30 **Cabaret delle scuole di circo**

con **Scuole di circo della Toscana**

Chapiteau Circo Madera e Teatro nelle Foglie | tout public | 60' | offerta libera

ore 14.30 **Olimpiadi dei giocolieri**

area esterna | gratuito

ore 15.00 **Laboratorio di circo** per bambine/i

area esterna | gratuito

OPEN AIR CIRCUS

ore 15.00 Laboratorio per bambini/e **Creando con la Terra**

Colori della Terra – Pittura con tinte naturali

area esterna | gratuito

ore 16.00 **Doppie Punte** di **Duo Bau**

acrodanza, mano a mano, clownerie

Chapiteau Circo Madera | tout public | 40' | biglietto 10€,8€,6€

ore 16.45 **Theseus** di **Collettivo Flaan**

circo-teatro, acrobatica, giocoleria, mano a mano

Chapiteau Teatro nelle Foglie | tout public | 50' | biglietto 12€,10€,6€

dalle 17.00 alle 21.00 **William Shakespeare's half time job**

di **Teatro dell'Elce**

seduta teatrale per uno spettatore alla volta

Teatro mobile | 16 anni + | 15' | biglietto 7€,6€

OPEN AIR CIRCUS

ore 17.45 **La Dyane** di **Cie Sitting Duck**

clownerie, teatro dell'assurdo

Chapiteau Circo Madera | tout public | 50' | biglietto 15€,12€,6€



ore 18.45 **Why Not?** di **Piero Ricciardi/Marlon Banda**
clownerie, giocoleria, teatro e musica
area esterna | tout public | 35' | spettacolo a cappello

ore 19.30 **Gran Cabaret Madera** di **Circo Madera**
equilibrismo, acrobatica aerea, ruota tedesca, giocoleria, canto lirico, musica dal vivo e teatro comico
Chapiteau Circo Madera | tout public | 60' | biglietto 15€,12€,6€

ore 21.00 **Interno Notte** di **Teatro nelle Foglie**
teatro-circo
Chapiteau Teatro nelle Foglie | 6 anni + | biglietto 15€,12€,6€

